

Barbie
芭比之
公主学校

芭比公主故事


阳光公主



Charm School

DOLPHIN
MEDIA
海豚传媒

长江出版传媒 | 湖北少年儿童出版社



这本有趣的
芭比公主故事
属于_____

图书在版编目 (CIP) 数据

阳光公主/美国美泰公司编绘;海豚传媒编译.—武汉:湖北少年儿童出版社,2012.10

(芭比公主故事)

ISBN 978-7-5353-7727-2

I. ①阳… II. ①美… ②海… III. ①汉语拼音—儿童读物代 IV. ①H125.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2012)第 242024 号

著作权合同登记号:图字 17-2011-060

阳光公主

[美] 美泰 / 著·绘 海豚传媒 / 改编

策划编辑 / 朱霞 责任编辑 / 王桢磊 黄穗

美术编辑 / 魏孜子 装帧设计 / 黄珂

出版发行 / 湖北少年儿童出版社 经销 / 全国新华书店

印刷 / 广东广州日报传媒股份有限公司印务分公司

开本 / 889×1194 1/24 4.5 印张

版次 / 2012 年 12 月第 1 版第 1 次印刷

书号 / ISBN 978-7-5353-7727-2

定价 / 13.80 元

Barbie™ and associated trademarks are owned by Mattel, Inc.
and used under license from Mattel Europa, B.V.

©2012 Mattel, Inc. All Rights Reserved

中文简体字版授予海豚传媒股份有限公司,由湖北少年儿童出版社出版发行。
版权所有,侵权必究。

策 划 / 海豚传媒股份有限公司

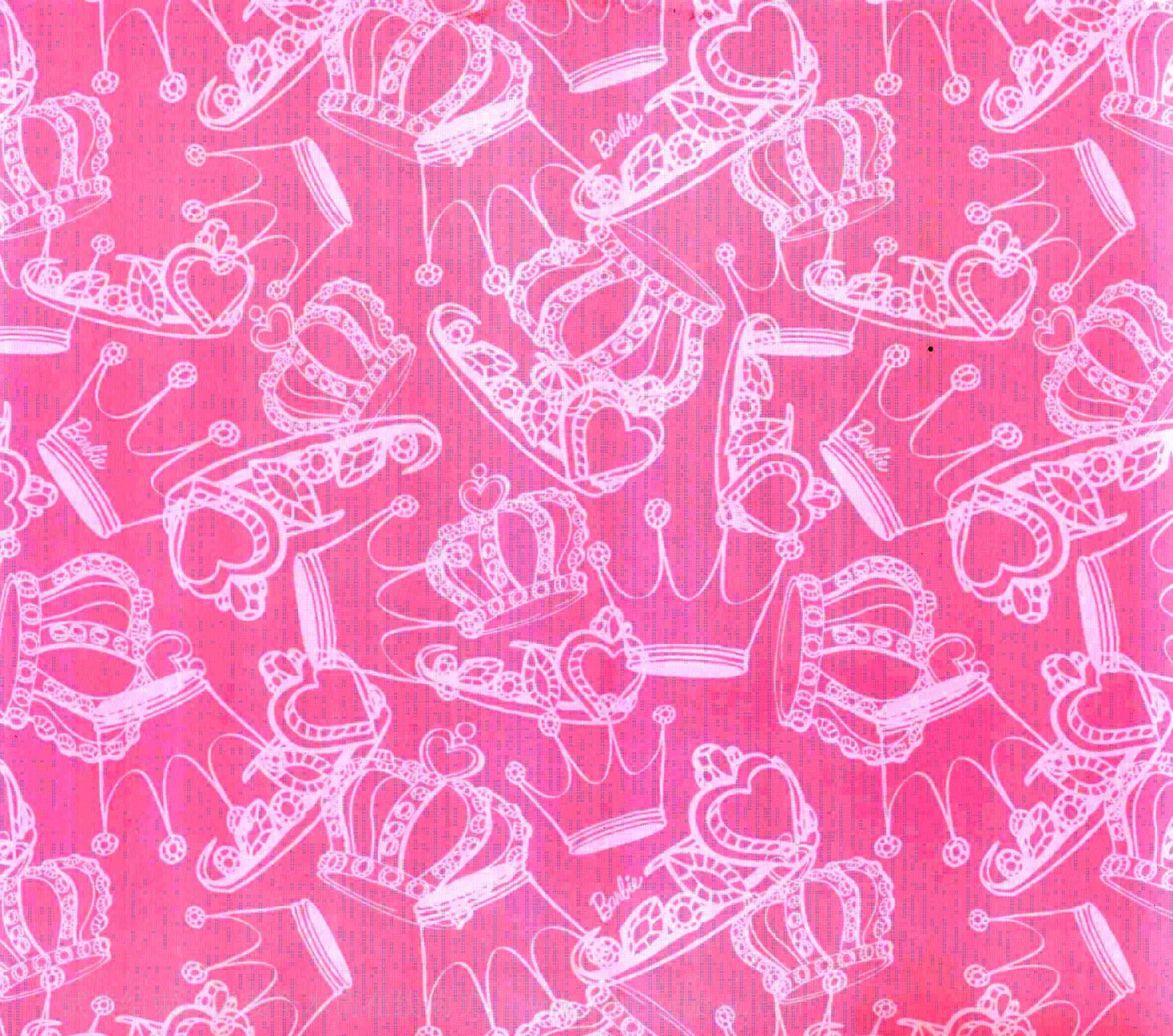
网 址 / www.dolphinmedia.cn 邮 箱 / dolphinmedia@vip.163.com

咨询热线:027-87398305 销售热线:027-87396822

海豚传媒常年法律顾问 / 湖北立丰律师事务所 王清博士 邮 箱 / wangq007_65@sina.com

芭比公主故事 之 阳光公主

芭比之公主学校	5
芭比之森林公主	35
芭比之魔幻飞马之旅	57
芭比之十二个跳舞的公主	83



Barbie
芭比之
公主学校

[美]美泰/著·绘 海豚传媒/编译



zài yáo yuǎn de shān mài de lìng yì biān zuò luò zhe měi lì de kǎ dí nà wáng guó
在遥远的山脉的另一边，座落着美丽的卡迪那王国。

kǎ dí nà wáng guó yì nián yí dù de gōng zhǔ xué xiào kāi xué diǎn lǐ jiù yào jǔ xíng le nà
卡迪那王国一年一度的公主学校开学典礼就要举行了。那

yì tiān suǒ yǒu chū shēng zài guì zú zhī jiā de nǚ hái dōu pàn wàng zhe zì jǐ néng dào gōng
一天，所有出生在贵族之家的女孩，都盼望着自己能到公

zhǔ xué xiào qù xué xí ér měi yì nián dōu yǒu yì míng xìng yùn de pǔ tōng nǚ hái huì bèi
主学校去学习。而每一年，都有一名幸运的普通女孩会被

xuǎn wéi wáng jiā jùn zhǔ bù jǐn néng dào gōng zhǔ xué xiào qù xué xí hái néng huò dé chū
选为“王家郡主”，不仅能到公主学校去学习，还能获得出

rù wáng gōng péi bàn gōng zhǔ de quán lì
入王宫，陪伴公主的权利。

bù lái ěr shì yì míng pǔ tōng de pín mín nǚ hái tā hé mā ma mèi mei ài mǐ
布莱尔是一名普通的贫民女孩，她和妈妈、妹妹艾米

lì zhù zài yì jiān pò jiù de xiǎo gōng yù nèi yì tiān xià wǔ bù lái ěr xià bān huí
丽住在一间破旧的小公寓内。一天下午，布莱尔下班回

lái cóng diàn shì shàng kàn dào běn nián dù de wáng jiā jùn zhǔ hòu xuǎn rén jìng rán shì zì
来，从电视上看到本年度的“王家郡主”候选人竟然是自

jǐ ài mǐ lì huān hū qǐ lái yuán lái shì tā mǎn zhe dà jiā wèi jiě jie bào míng cān jiā
己。艾米丽欢呼起来，原来是她瞒着大家为姐姐报名参加

le gōng zhǔ xué xiào de jìng xuǎn
了公主学校的竞选。



hěn kuài huáng jiā jǐng wèi jiù lái jiē bù lái ěr qù gōng zhǔ xué xiào le zài mā ma
很快，皇家警卫就来接布莱尔去公主学校了。在妈妈

hé ài mǐ lì de gǔ lì xià bù lái ěr gēn zhe jǐng wèi lái dào le gōng zhǔ xué xiào
和艾米丽的鼓励下，布莱尔跟着警卫来到了公主学校。

pǐ wēi tè xiàozhǎng rè qíng huān yíng bù lái ěr de dào lái tā yì biān dài zhe bù lái
匹薇特校长热情欢迎布莱尔的到来，她一边带着布莱

ěr wǎng lǐ zǒu yì biān jiè shào zhe xué xiào de bù jú zài chéng bǎo li tā dì gěi bù
尔往里走，一边介绍着学校的布局。在城堡里，她递给布

lai ěr yí tào xiào fú hái wèi bù lái ěr jiè shào le shǔ yú tā de xiǎo jīng líng —— gé
莱尔一套校服，还为布莱尔介绍了属于她的小精灵——格

lěi sī à tài shén qí le bù lái ěr bù gǎn xiāng xìn zì jǐ yě zhōng yú yǒu le xiǎo
蕾丝。啊，太神奇了，布莱尔不敢相信自己也终于有了小

jīng líng huǒ bàn le
精灵伙伴了！

jiē zhe xiàozhǎng dài bù lái ěr lái dào le tā de qǐn shì yǐn jiàn tā rèn shi le
接着，校长带布莱尔来到了她的寝室，引荐她认识了

liǎng wèi shì yǒu ài sī lā hé hǎi lì tā men yě shì jīn nián gōng zhǔ xué xiào de xīn xué
两位室友，艾斯拉和海莉。她们也是今年公主学校的新学

yuán hěn kuài sān gè nǚ hái zi jiù chéng wéi le wú huà bù tán de hǎo péng you
员。很快，三个女孩子就成为了无话不谈的好朋友。



bù lái ěr hěn kuài jiù yì shí dào gōng zhǔ xué xiào de xué xí jué bú shì yí jiàn jiǎn dān
布莱尔很快就意识到公主学校的学习绝不是一件简单
róng yì de shì qing xiàn zài tā bì xū shí kè zhù yì zì jǐ de jǔ zhǐ hé yí tài
容易的事情。现在，她必须时刻注意自己的举止和仪态。

gōng zhǔ xué xiào de dì yī jié kè shì yóu dé wén nǚ gōng jué jiāo shòu de tā zài
公主学校的第一节课是由德文女公爵教授的。她在
shàng kè zhī chū jiù xuān bù shuō yóu yú duō nián qián kǎ dí nà wáng guó de yī shā bèi lā nǚ
上课之初就宣布说，由于多年前卡迪那王国的伊莎贝拉女
wáng jí qí jiā rén dōu zài yí cì shì gù zhōng sàng shēng le suǒ yǐ tā de nǚ er dá lěi
王及其家人都在一次事故中丧生了，所以她的女儿达蕾
xī chéng wéi le wáng wèi de dì yī jì chéng rén bù bú shì nà yàng de ài sī lā
茜成为了王位的第一继承人。“不，不是那样的，”艾斯拉
hé hǎi lì qiāo qiāo gào su bù lái ěr wǒ men tīng shuō yī shā bèi lā nǚ wáng de nǚ ér
和海莉悄悄告诉布莱尔，“我们听说伊莎贝拉女王的女儿
suǒ fēi yà xìng yùn de huó le xià lái
索菲亚幸运地活了下来。”

bù zhī wèi shén me dé wén nǚ gōng jué hé dá lěi xī zǒng shì yào zhǎo bù lái ěr de
不知为什么，德文女公爵和达蕾茜总是要找布莱尔的
má fan bù lái ěr jué dìng bú yào shòu tā men mǔ nǚ de gān rǎo nǚ lì xué xí hái
麻烦。布莱尔决定不要受她们母女的干扰，努力学习。还
hǎo yì zhí yǒu pǐ wēi tè xiào zhǎng de bāng zhù bù lái ěr jìn bù hěn kuài
好，一直有匹薇特校长的帮助，布莱尔进步很快。



yì tiān wǎnshàng dé wén nǚ gōng jué ān pái zài kǎ dí nà huánggōng wǎn yàn bìngshàng lǐ
一天晚上，德文女公爵安排在卡迪那皇宫晚宴并上礼

yí kè kě shì tā men de xiào fú què bèi rén bié yǒu yòng xīn de jiǎn suì le zěn me
仪课。可是她们的校服却被人别有用心地剪碎了。“怎么

bàn ài sī lā wèn méi yǒu xiào fú wǒ men kě méi fǎ shàng kè le
办？”艾斯拉问，“没有校服，我们可没法上课了。”

bù lái ěr yǒu gè hǎo zhǔ yì tā jiǎn qǐ nà xiē xiào fú de suì piàn wēi xiào zhe
布莱尔有个好主意。她捡起那些校服的碎片，微笑着

shuō wǒ men shāo jiā gǎi dòng bù jiù kě yǐ le ma
说：“我们稍加改动，不就可以了吗？”

nǚ hái men chuān zhe xīn xiào fú qù shàng kè le dé wén nǚ jué guài jiào qǐ lái hēi
女孩们穿着新校服去上课了，德文女爵怪叫起来：“嘿，

nǐ men méi chuān xué xiào fā de xiào fú
你们没穿学校发的校服！”

wǒ men de yī fu wán quán shì yòng xiào fú de bù liào zuò de bù lái ěr shuō
“我们的衣服完全是用校服的布料做的，”布莱尔说，

zhǐ bú guò wǒ men de xiào fú bèi rén jiǎn huài le wǒ men zhǐ hǎo zuò le yì xiē gǎi dòng
“只不过，我们的校服被人剪坏了，我们只好做了一些改动。”

dé wén nǚ jué bǎ dá lái qū lā dào yì biān qiāoshēngshuō qù chá chá bù lái ěr
德文女爵把达蕾茜拉到一边，悄声说：“去查查布莱尔

de dǐ xì wǒ men bì xū bǎ tā kāi chú chū qù
的底细，我们必须把她开除出去。”



wǎn yàn zhī qián pǐ wēi tè xiàozhǎngyǔn xǔ nǚ hái zǐ men zài huánggōng lǐ cān guān
晚宴之前，匹薇特校长允许女孩子们在皇宫里参观。

bù lái ěr hǎi lì hé ài sī lā pò bù jí dài sì chù tàn fǎng qǐ lái tū rán ài
布莱尔、海莉和艾斯拉迫不及待四处探访起来。突然，艾

sī lā zhǐ zhe qiángshàng de yì fú yóu huà shuō kàn zhè shì bù lái ěr de xiào xiàng
斯拉指着墙上的一幅油画说：“看，这是布莱尔的肖像！”

yuán lái zhè shì yī shā bèi lā nǚ wáng nián qīng shí de xiào xiàng bú guò zhēn de hé bù lái ěr
原来这是伊莎贝拉女王年轻时的肖像，不过真的和布莱尔

hǎo xiàng ya
好像呀！

děng deng bù lái ěr ài sī lā xiǎng qǐ lái shén me nǐ bú shì gào su wǒ
“等等，布莱尔，”艾斯拉想起来什么，“你不是告诉我

men shuō nǐ yǎng mǔ shì zài tā jiā mén kǒu fā xiàn nǐ de ma
们说，你养母是在她家门口发现你的吗？”

shì de bù lái ěr dá dào chà bu duō shí qī nián qián
“是的，”布莱尔答道，“差不多十七年前。”

shuō bu dìng nǐ jiù shì suǒ fēi yà gōng zhǔ hǎi lì jiào dào
“说不定你就是索菲亚公主！”海莉叫道。

nǚ hái men bù zhī dào dá lěi xī tīng dào le tā men de tán huà děng nǚ hái men
女孩们不知道，达蕾茜听到了她们的谈话。等女孩们

zǒu le hòu dá lěi xī níng shì zhe nǚ wáng de xiào xiàng xiàn rù le chén sī
走了后，达蕾茜凝视着女王的肖像，陷入了沉思。



shàng kè qián dé wén nǚ jué dà shēng xuān bù le yì tiáo huáng shì xīn guī wèi le qīng
上课前，德文女爵大声宣布了一条皇室新规。为了庆
zhù jí jiāng dào lái de gōng zhǔ jiā miǎn dá lěi xī jiāng bān bù tā de dì yī tiáo huì mǐn fǎ
祝即将到来的公主加冕，达蕾茜将颁布她的第一条惠民法
guī bǎ kǎ dí nà wáng guó pín mǐn qū gǎi jiàn chéng gōng gòng lǜ dì yǐ měi huà mǐn zhòng de
规，把卡迪那王国贫民区改建成公共绿地，以美化民众的
shēng huó huán jìng kě wǒ de jiā jiù zài nà biān bù lái ěr jiào qǐ lái
生活环境。“可我的家就在那边！”布莱尔叫起来。

hēng rú guǒ wǒ shì nǐ wǒ jiù huì mǎ shàng dǎ bāo lí kāi xué xiào qù zhǔn bèi bān
“哼，如果我是你，我就会马上打包离开学校去准备搬
jiā dé wén nǚ jué bú xiè de shuō
家。”德文女爵不屑地说。

bù lái ěr jué de tā bì xū zuò xiē shén me lái zǔ zhǐ dé wén nǚ jué de fēng kuáng
布莱尔觉得她必须做些什么来阻止德文女爵的疯狂
xíng jìng bù lái ěr tū rán xiǎng dào rú guǒ zì jǐ zhēn de shì suǒ fēi yà gōng zhǔ nà
行径。布莱尔突然想到，如果自己真的是索菲亚公主，那
me yí qiè nán tí jiù dōu yíng rèn ér jiě le zhǐ yào tā néng zhǎo dào kǎ dí nà de mó
么一切难题就都迎刃而解了。只要她能找到卡迪那的魔
fǎ wáng guān jiù néng zhèng míng zì jǐ shì bú shì zhēn zhèng de gōng zhǔ le nǚ hái men fā
法王冠，就能证明自己是真正的公主了。女孩们发
shì yí dìng yào zài gōng zhǔ jiā miǎn rì qián zhǎo dào mó fǎ wáng guān
誓一定要在公主加冕日前找到魔法王冠。